

## דסטור الرسوم الدراسية للعام الدراسي 2021-2022

### معلومات عامة

يتضمن دستور الرسوم الدراسية معلومات عن مبلغ الرسوم الدراسية وطريقة الدفع للعام الدراسي 2021-2022. يطلب منك قراءة التوضيحات والتعليمات بعناية والالتزام بها.

- نوضح أن عدم الإلمام بالدستور والقواعد الخاصة بدفع الرسوم الدراسية لا يعفي الطالب من الالتزام بها.
- سيتم اعتبار أي بريد يتم إرساله إليك عن طريق البريد العادي على حسب العنوان المدرج في النظام المحوسب للمؤسسة قد وصل إلى وجهته. يجب تحديث التغييرات على التفاصيل الشخصية مباشرة من خلال بوابة الطالب (بورتال هستودنتيم)، أو من خلال السكرتارية الأكاديمية، بما في ذلك تغيير العنوان، رقم الهاتف والبريد الإلكتروني.
- كل طالب مطالب بدفع الضمان الاجتماعي (التأمين الوطني). يدفع الطالب اشتراكات الضمان الاجتماعي مباشرة لمؤسسة التأمين الوطني. ستحول الأكاديمية البيانات الشخصية لكل طالب سنويًا إلى مؤسسة التأمين الوطني.
- من حق الأكاديمية إنهاء دراسة أي طالب لم يدفع الرسوم الدراسية.
- سيؤدي عدم ترتيب المدفوعات في الوقت المحدد و/أو تراكم الديون إلى منع الوصول إلى المعلومات الشخصية على الموقع، ومنع إمكانية الفحص، ومنع الإيصالات من السكرتارية.

### طرق التواصل مع قسم الرسوم الدراسية والدفعات

ساعات الرد على الهاتف: من الأحد إلى الخميس من الساعة 09:30 حتى 15:00

● 02-6759937/8

● نصيا، الى البريد الالكتروني: [payments@jamd.ac.il](mailto:payments@jamd.ac.il)

● عند كل توجه عليكم ادراج رقم الهوية.

### المعلومات الشخصية

في متصفح المعلومات الشخصية على موقع الانترنت (بورتال هستودنتيم-بوابة الطلاب) ، يمكنك العثور على معلومات محدثة عن حالة الرسوم/الاعتمادات، وحساب الرسوم المتبقية وتسديد الدفعات.

معدلات الرسوم الدراسية للعام الدراسي 2021/2022 مرتبطة بمؤشر يوليو 2021

ملاحظات	المبلغ للدفع	تفاصيل
دفعة واحدة لا تسترجع في أي حال من الأحوال.	₪400	رسوم التسجيل عن طريق موقع الانترنت
دفعة واحدة لا تسترجع في أي حال من الأحوال.	₪460	رسوم تسجيل عادية
تخفيض بنسبة 50% من رسوم التسجيل.	₪ 200 أو 230 ₪	تسجيل للمستمرين
لمن يلغي التسجيل حتى 15/09, تسترجع الرسوم بالكامل. بعد هذا الموعد لا يسترجع مبلغ المقدمة الدراسية.	₪2,500	دفعة مقدمة للرسوم الدراسية للقب الاول (تُخصم من إجمالي الدفعة السنوية)
	₪3,400	دفعة مقدمة للرسوم الدراسية للقب الثاني (تُخصم من إجمالي الدفعة السنوية)
المستوى قبل الأساسي أ	₪2,096	دراسات اللغة الإنجليزية (يتم تحديد المستوى بناء على نتائج البسيخومتري / أميرام / أمير)
المستوى قبل الأساسي ب وأساسي	₪1,572	
المستوى المتقدم أ	₪1,048	
المستوى المتقدم ب	بدون دفع	
يتم تحديد مبلغ الرسوم الدراسية من قبل مجلس التعليم العالي ، والتي يتم احتسابها وفقاً لنطاق الدراسات الفعلية ولا تقل عن 25% كل عامين. الطالب الذي ليس مواطناً في دولة إسرائيل - سيفرض عليه رسوم دراسية تزيد بنسبة 25% عن الرسوم الأساسية.	₪10,391	رسوم الدفع السنوية للقب الاول
	₪14,042	رسوم الدفع السنوية للقب الثاني
	₪425	رسوم وخدمات الأمن
لمن ألغى دراسته- بموضوع ارجاع الرسوم الدراسية عليكم التوجه للجنة الطلاب فقط.	₪215	لجنة الطلاب
حسب قوانين المؤسسة للتعليم العالي الدفع اجباري على كل طالب يتعلم للقب.	₪10	الدفع إلى ممثل المنظمة الطلابية الوطنية

## طرق دفع الرسوم الدراسية

سيتم دفع الرسوم الدراسية من خلال أمر دفع بنكي دائم، صالح لجميع سنوات الدراسة للطالب ويتم تحويله تلقائيًا من عام إلى آخر. يمكن تنزيل نموذج الأمر المستديم من موقع الأكاديمية.

لاهتمامكم! يمكن لصاحب الحساب إنشاء تصريح للخصم من حسابه لصالح أكاديمية القدس للموسيقى والرقص من خلال موقع البنك.

رمز المؤسسة - 1048 ، الرقم المرجعي أو العميل في الشركة ، رقم الهوية. من الطالب.

تقع على عاتق الطالب مسؤولية إرسال نموذج الطلب الدائم الموقع والموافقة عليه من قبل البنك إلى قسم الرسوم الدراسية ، عن طريق الفاكس أو البريد الإلكتروني.

## مواعيد دفع الرسوم الدراسية

- 15.09.21 – اكمال من مجمل الرسوم الدراسية لجنة الطلاب.
- 01.10.21 – الدفعة رقم 1 من اصل 9 دفعات متبقية + رسوم خدمات وأمن.
- ابتداء من 01.11.21 – 8 الدفع سيتم لاشهر متتابعة.

## دفع مجمل الرسوم الدراسية

- الطالب الذي يدفع مقدمًا الرسوم الدراسية السنوية كاملة في برنامج كامل ، بحلول 28 سبتمبر 2021 ، عن طريق تحويل مصرفي أو قسيمة الإيداع العسكرية ، سيحصل على خصم 2.5٪.
- أولئك الذين يدفعون الرسوم الدراسية كاملة (وليس على أقساط) عن طريق بطاقة الائتمان سيحصلون على خصم بنسبة 1.5 ٪ فقط. لا تشمل الرسوم رسوم دراسة اللغة الإنجليزية في الأكاديمية.

## الوديعة حسب قانون استيعاب الجنود المسرحين

يُطلب من الطلاب المهتمين باستخدام أموال الإيداع لدفع الرسوم الدراسية الاتصال بقسم التعليم على [payments@jamd.ac.il](mailto:payments@jamd.ac.il) ، من أجل الحصول على قسيمة للدفع.

## تمويل الرسوم الدراسية من قبل جهة أجنبية

تنطبق مسؤولية دفع الرسوم الدراسية على الطالب، حتى لو تعهدت جهة أخرى بتمويل دراسته/دراساتها.

سيضمن الطالب الذي يتم تمويل رسومه الدراسية كليًا أو جزئيًا من قبل جهة خارجية نقل المستندات التالية إلى قسم الرسوم الدراسية:

خطاب التزام رسمي من الجهة الممولة لدفع الرسوم الدراسية متضمنًا مواعيد السداد.

بالإضافة إلى ذلك ، سيقوم الطالب بتقديم أمر دفع دائم موقَّع من قبل البنك، والذي سيتم تفعيله في حالة عدم وفاء الجهة الممولة بالتزاماتها لأي سبب من الأسباب.

## مهاجرون جدد بتمويل من مديرية الطالب

يطلب من الطلاب المؤهلين للحصول على تمويل من إدارة الطلاب لغرض استكمال عملية ترتيب دفع الرسوم الدراسية:

- دفع المدفوعات الإضافية والرسوم والخدمات الأمنية واتحاد الطلاب.
- تحويل خطاب استحقاق رسمي في بداية العام، للعام الدراسي 2021/2022 لقسم الرسوم الدراسية. الطالب الذي لم يتصل بالقسم سيتم تحصيل الدفعة المقدمة تلقائيًا.

## منح/تخفيضات

الطالب الذي تم إعلامه بأهليته للحصول على منحة دراسية أو منحة أو جائزة امتياز ، يقوم بتسوية مدفوعاته في الوقت المحدد بغض النظر عن تاريخ استلام الإشعار. ستؤخذ المنحة/الجائزة في الاعتبار في وقت لاحق.

## إجراء إلغاء/توقف الدراسة

يجب على الطالب الذي قرر إلغاء/التوقف عن الدراسة إعلام وزارة شؤون الطلاب كتابيًا عبر البريد الإلكتروني إلى [ellap@jamd.ac.il](mailto:ellap@jamd.ac.il) (يجب الاحتفاظ بنسخة من إشعار التسليم).

التاريخ الحاسم لحساب المبالغ المستردة أو الرسوم الدراسية لإنهاء الدراسة هو إدخال تاريخ استلام إشعار رسمي في نظام محوسب لأكاديمية القدس للموسيقى والرقص (تحت مسؤولية وزارة شؤون الطلاب).

لا يشكل الإشعار الشفوي بالإلغاء إشعارًا قانونيًا بإنهاء الدراسة.

يرجى ملاحظة أن إنهاء الدراسة لا يعفى من الرسوم الدراسية.

- الطالب الذي ألقى دراسته ودرس في الأكاديمية اللغة الإنجليزية كلغة أجنبية سيتم محاسبته بالكامل على دروس اللغة الإنجليزية.
- يستلزم إشعار إنهاء الدراسة في أي وقت، الإلغاء التلقائي للمنح الدراسية التي تمنح للطالب في ذلك العام.

### الجدول السنوي الذي يوضح الرسوم في حالة إنهاء الدراسة:

تاريخ إشعار إلغاء/توقف الدراسة	مبلغ الرسوم مقابل إلغاء/توقف الدراسة
قبل 15.09.21, قبل افتتاح العام الدراسي	استعادة كامل مبلغ الرسوم الدراسية شامل رسوم اتحاد الطلاب
من 16.09.21 حتى 09.10.21, قبل افتتاح العام الدراسي	السداد الكامل للدفعة المقدمة + دفعة اتحاد الطلاب
من 10.10.21 إلى 30.11.21	دفع 30% من الرسوم الدراسية السنوية + دروس اللغة الإنجليزية + اتحاد الطلاب + الرسوم والخدمات الأمنية
من 01.12.21 إلى 31.01.22	دفع 40% من الرسوم الدراسية السنوية + دروس اللغة الإنجليزية + اتحاد الطلاب + الرسوم والخدمات الأمنية
من 01.02.22 إلى 28.02.22	دفع 50% من الرسوم الدراسية السنوية + دروس اللغة الإنجليزية + اتحاد الطلاب + الرسوم والخدمات الأمنية
من 01.03.22 إلى 31.03.22	دفع 60% من الرسوم الدراسية السنوية + دروس اللغة الإنجليزية + اتحاد الطلاب + الرسوم والخدمات الأمنية
من 01.04.22 إلى 30.04.22	دفع 70% من الرسوم الدراسية السنوية + دروس اللغة الإنجليزية + اتحاد الطلاب + الرسوم والخدمات الأمنية
من 01.05.22 إلى 31.05.22	دفع 80% من الرسوم الدراسية السنوية + دروس اللغة الإنجليزية + اتحاد الطلاب + الرسوم والخدمات الأمنية
ابتداء من 01.06.22 وما بعد	دفع 100% من الرسوم الدراسية السنوية (لا تسترد الرسوم).

### إجراءات استرداد الدفعات الزائدة

- يحصل الطالب الذي لديه رصيد انتماني تم إنشاؤه على بطاقة التحصيل الخاصة به، على الرصيد لاسترداده عن طريق التحويل المصرفي مباشرة إلى الحساب المدفوع منه.
- بتوجيه من وزارة الدفاع، سيتم تحويل المبالغ المستردة من إيداع الجنود المسرحين بشيك إلى أمر بنك البريد إلى صندوق الإيداع.
- يتم ارجاع المبالغ المستردة مرة واحدة شهرياً ، خلال 90 يوم عمل من تاريخ استلام الموافقة على الطلب الرسمي، ولا يتم ربطها بمؤشر.

## رسوم المعالجة

رسوم المعالجة	البند
₪30	طلب الحصول على الشهادات الدراسية للسنوات السابقة في القسم للرسوم الدراسية
₪ 1	طباعة نسخة من الإيصالات
₪19.20 / 22	رسوم سداد الشيكات أو دفعات دائمة (حسب رسوم البنك)
₪50	يتم تسجيل خطاب تحذير قبل تحويل المعاملة إلى محام
₪100	رسوم العلاج لقسم التعليم في تحويل القضية إلى محام
أتعاب المحامي	أتعاب المحامي لتحصيل الديون

قسم الرسوم الدراسية يتمنى للطلاب  
عام دراسي مثمر وناجح